

第二十六册

明

史

白话二十四史

中国华侨出版社

白話二十四史



● 本书编委会编 ● 第二十六册 ● 中国华侨出版社

目 录

(第二十六册)

《明史》

李远传·····	18525
谭渊传·····	18525
王真传·····	18526
陈亨传·····	18527
张武传·····	18528
郑亨传·····	18528
徐忠传·····	18530
张信传·····	18531
王友传·····	18532
解缙传·····	18532
黄淮传·····	18539
胡广传·····	18541
金幼孜传·····	18542
胡俨传·····	18544
杨士奇传·····	18545
杨荣传·····	18552
杨溥传·····	18556
蹇义传·····	18558
夏原吉传·····	18560

郁新传·····	18566
金忠传·····	18567
李庆传·····	18568
师逵传·····	18569
古朴传·····	18570
陈寿传·····	18571
杨砥传·····	18571
虞谦传·····	18572
汤宗传·····	18574
茹璫传·····	18574
严震直传·····	18576
张统传·····	18577
王钝传·····	18577
郑赐传·····	18577
郭资传·····	18580
吕震传·····	18580
李至刚传·····	18582
方宾传·····	18583
吴中传·····	18584
刘观传·····	18585
仪智传·····	18586
梁潜传·····	18587
陈济传·····	18588
王英传·····	18589
钱习礼传·····	18590
周叙传·····	18591
孔公恂传·····	18592
宋礼传·····	18592
陈瑄传·····	18594

周忱传·····	18597
张辅传·····	18603
黄福传·····	18607
刘俊传·····	18610
陈洽传·····	18610
李彬传·····	18612
柳升传·····	18614
王通传·····	18616
宋晟传·····	18617
薛禄传·····	18618
刘荣传·····	18620
朱荣传·····	18622
费璫传·····	18623
谭广传·····	18624
陈怀传·····	18625
蒋贵传·····	18626
任礼传·····	18628
赵安传·····	18630
赵辅传·····	18630
刘聚传·····	18631
吴允诚传·····	18632
薛斌传·····	18633
吴成传·····	18634
金忠传·····	18635
李英传·····	18635
毛胜传·····	18637
焦礼传·····	18638
毛忠传·····	18639
和勇传·····	18640

罗秉忠传·····	18641
金纯传·····	18642
张本传·····	18643
郭璘传·····	18644
郑辰传·····	18645
柴车传·····	18647
刘中敷传·····	18648
张凤传·····	18649
周瑄传·····	18650
黄宗载传·····	18651
顾佐传·····	18653
段民传·····	18655
耿九畴传·····	18656
轩輶传·····	18657
熊概传·····	18659
陈镒传·····	18660
陈泰传·····	18662
曾鞏传·····	18663
李侃传·····	18664
原杰传·····	18666
杨继宗传·····	18667
王彰传·····	18669
魏源传·····	18671
金濂传·····	18672
罗通传·····	18674
张瑄传·····	18677
张鹏传·····	18678
周新传·····	18680
李昌祺传·····	18682

况钟传	18682
陈选传	18684
张昺传	18687
尹昌隆传	18689
戴纶传	18691
陈祚传	18691
刘球传	18693
章纶传	18697
廖庄传	18699
杨瑄传	18701
李时勉传	18702
陈敬宗传	18705
刘铉传	18707
弋谦传	18708
毛吉传	18709
郭绪传	18711
韩观传	18712
山云传	18714
萧授传	18717
方瑛传	18718
李震传	18720
欧磐传	18722
曹鼎传	18723
邝埜传	18724
王佐传	18726
万安传	18727
刘吉传	18730
高谷传	18732
胡濙传	18734

于谦传·····	18737
王骥传·····	18745
徐有贞传·····	18750
杨洪传·····	18754
石亨传·····	18756
郭登传·····	18759
朱谦传·····	18762
孙镗传·····	18764
赵胜传·····	18765
范广传·····	18766
史昭传·····	18767
巫凯传·····	18768
曹义、施聚传·····	18769
许贵传·····	18770
周贤传·····	18771
欧信传·····	18772
王玺传·····	18773
鲁鉴传·····	18774
刘宁、周玺、庄鉴传·····	18775
彭清传·····	18778
姜汉传·····	18779
安国传·····	18779
杭雄传·····	18780
卫青传·····	18782
董兴传·····	18783
何洪传·····	18784
刘玉传·····	18785
仇钺传·····	18786
神英传·····	18788

曹雄传	18789
冯祯传	18790
张俊传	18791
李铤传	18793
杨锐传	18793
李贤传	18795
吕原传	18799
彭时传	18801
商辂传	18805
王翱传	18809
王竑传	18813
项忠传	18817
韩雍传	18822
余子俊传	18826
朱英传	18829
秦纮传	18832
章懋传	18835
邹智传	18838
舒芬传	18842
汤鼎传	18845
徐溥传	18847
丘浚传	18850
刘健传	18852
谢迁传	18859
李东阳传	18861
王鏊传	18866
王恕传	18868
马文升传	18875
刘大夏传	18880

何乔新传	18885
周经传	18889
倪岳传	18893
周洪谟传	18896
杨守陈传	18898
张元祯传	18900
吴宽传	18902
刘春传	18903
李敏传	18905
叶淇传	18906
黄绂传	18907
佶钟传	18909
杨廷和传	18910
梁储传	18919
石珪传	18923
毛澄传	18925
汪俊传	18930
吴一鹏传	18933
何孟春传	18935
丰熙传	18939
徐文华传	18941
杨慎传	18943
张翀传	18945
费宏传	18948
翟奎传	18952
李时传	18954
袁炜传	18956
李春芳传	18958
赵贞吉传	18959

乔宇传·····	18963
孙交传·····	18966
林俊传·····	18968
王廷相传·····	18973
王守仁传·····	18976
张璁传·····	18988
桂萼传·····	18996
方献夫传·····	19001
夏言传·····	19006
席书传·····	19015
霍韬传·····	19020
黄宗明传·····	19027
黄绾传·····	19029
杨一清传·····	19033
王琼传·····	19040
彭泽传·····	19044
毛伯温传·····	19049
翁万达传·····	19052
胡世宁传·····	19059
李承勋传·····	19065
郑晓传·····	19068
伍文定传·····	19071
张岳传·····	19073
韩邦奇传·····	19077
廖纪传·····	19079
王时中传·····	19080
周期雍传·····	19081
王杲传·····	19082
孙应奎传·····	19083

聂豹传·····	19085
李默传·····	19087
贾应春传·····	19089
张永明传·····	19090
胡松传·····	19091
赵炳然传·····	19093
郑岳传·····	19095
唐胄传·····	19096
李中传·····	19099
欧阳铎传·····	19100
潘坝传·····	19101
欧阳重传·····	19103
陈九畴传·····	19105
翟鹏传·····	19107
孙继鲁传·····	19110
曾铎传·····	19111
丁汝夔传·····	19114
杨守谦传·····	19118
王忬传·····	19120
杨选传·····	19123
朱纨传·····	19124
张经传·····	19127
胡宗宪传·····	19129
曹邦辅传·····	19135
李遂传·····	19137
唐顺之传·····	19139
马录传·····	19142
程启充传·····	19145
郑一鹏传·····	19146

唐枢传	19148
叶应骢传	19151
陆粲传	19153
邓继曾传	19155
杨言传	19156
杨名传	19158
张芹传	19159
汪应轸传	19160
齐之鸾传	19162
许相卿传	19164
余珊传	19165
颜鲸传	19168
杨最传	19170
冯恩传	19171
杨爵传	19175
周怡传	19179
沈束传	19180
沈炼传	19182
杨继盛传	19184
杨允绳传	19190
桑乔传	19192
谢瑜传	19193
徐学诗传	19194
赵锦传	19196
邹应龙传	19199
林润传	19201
马永传	19203
周尚文传	19205
马芳传	19208

何卿传·····	19212
沈希仪传·····	19214
石邦宪传·····	19219
俞大猷传·····	19221

李远传

李远，怀远人。承袭父职为蔚州卫指挥僉事。燕兵进攻蔚州时，李远举城投降。南军驻扎德州，运送粮饷时途经徐、沛之间。李远率轻兵六千，假装南军官兵，每人在背上插一支柳条，经济宁、沙河至沛无人发觉。他们焚毁南军数万粮船，河水全被烧热，连鱼鳖都被烫死，浮于水面。南军将领袁宇率领三万骑兵来追，李远伏兵击败之。建文四年（1402）正月，燕军驻扎蠡县。李远巡哨至藁城，恰遇德州守将葛进率步骑万余，乘结冰时渡过滹沱河。李远迎击之。葛进将马系在树林中，率步兵接战。李远佯装后退，暗中分兵抄至其后，解开系着的马匹，然后再战。葛进引兵退却，却失去了战马，于是大败。李远斩首四千，获马千匹。成祖因岁首大捷，赐信嘉奖、慰劳道：“将军以轻骑八百，破敌数万，出奇应变，即使古之名将也不过如此。”李远又奉命巡哨淮河上，击败守淮将士，斩杀千余人。他积功升为都督僉事，被封为安平侯，食禄一千石，并被授予世袭伯爵凭证。永乐元年（1403）李远偕同武安侯郑亨守备宣府。

李远沉毅有胆略，言谈慷慨。他随丘福出塞，至胘胸河。劝谏丘福，丘福不听。兵败后，李远率五百名骑兵突围，杀死数百人，因战马摔倒被俘，骂不绝口而死。年仅四十六岁。李远被追封为莒国公，谥号忠壮。

谭渊传

谭渊，清流人。承袭父职为燕山右护卫副千户。燕王起兵时，他随军攻夺九门。攻取雄县。潘忠、杨松自郑州来援。谭渊率壮

士千余人，埋伏于月漾桥下的水里，每人持一束茭草，将头蒙在水中以茭草通气息。南军过后，便马上出来占据此桥。潘忠等战败，过不了桥，因而被擒。谭渊累升至都指挥同知。

谭渊骁勇善战，能张开两石弓，百发百中。但是却嗜杀成性。攻克沧州后，成祖下令遣散降兵。还未遣散的三千余人。待第二天再给予凭证遣散。谭渊却一夜之间将他们全部杀了。燕王大怒。谭渊则说：“这些人都是壮士，放了他们，将成为后患。”燕王说道：“如你所说，应当将敌人全部杀掉。敌人杀得完吗？”谭渊惭愧而退。

夹河之战，南军齐军上阵。谭渊迅速向前冲杀，马倒被杀。成祖为之悲悼痛惜。即位之后，追赠他为都指挥使，追封为崇安侯，谥号壮节，并立祠祭祀。

王真传

王真，咸宁人。洪武年间，起于行伍。积功升至燕山右护卫百户。燕王兴兵，攻夺九门。战于永平、真定，攻下广昌，攻战于雁门。王真随军攻克沧州，追击南军至滑口，俘获七千余人。累升至都指挥使。

灤河之战，王真与白义、刘江各帅百名骑兵前去引诱平安军，将草绑起来放置袋中成束帛状。平安军追击，王真等佯装弃袋逃走，平安军纷纷去抢他们扔下的袋子。这时伏兵趁机出击，两军鏖战。王真率领壮士直冲向前，斩首无数。可是后军不继，平安军将他们包围数层。王真身受重伤，还接连格杀数十人，对左右说道：“我决不死于敌人之手。”于是自刎而死。成祖即位后，追封他为金乡侯，谥号真壮。

王真强健勇敢，富有智谋。成祖每当追悼他时便说：“如果都能像王真那么勇猛，还有什么功业不能实现的呢？他不死的话，功

劳应当居诸将之首。”仁宗时，追封王真为宁国公，加封号为效忠。

陈亨传

陈亨，寿州人，元末扬州万户。在濠州跟随太祖，为铁甲长，后提升为千户。他随大将军北征，驻守东昌。数万敌军突至，陈亨固守，派出奇兵引诱敌军，将其击败。又随军攻夺，未下诸城。洪武二年（1369），陈亨驻守大同。积功升至燕山左卫指挥僉事。他多次随军出塞。升为北平都指挥使。惠帝即位后，陈亨被提升为都督僉事。

燕王起兵时，陈亨与刘真、卜万驻守大宁。他移兵出松亭关，驻扎沙河，谋攻遵化。燕兵到后，陈亨退兵保关。当时，李景隆率五十万大军将攻北平。北平兵力虚弱，而大宁行都司所统领的兴州、营州二十余卫，都是西北精锐。朵颜、泰宁、福余三卫，元降将所统的番骑弓卒，尤其骁勇。卜万将与李景隆军会合，成祖很担心，便设计哄骗陈亨拘禁卜万，然后从刘家口抄小路进攻大宁。陈亨及刘真自松亭回救，途中获悉大宁已陷，便与指挥徐理、陈文等商量投降燕军。夜里二更时分，袭击刘真营垒。刘真独自骑马逃往广宁，陈亨等率众投降。成祖尽拔诸军及三卫骑兵，挟持宁王而归。从此为成祖冲锋陷阵的大多是三卫兵。成祖获取天下。即自大宁开始。

陈亨、徐理投降后，屡屡随军击败南军。白沟河之战，陈亨受伤，几乎丧命，不久进攻济南，陈亨与平安战于铍山，大败。他伤势极重，乘车返回北平。进升为都督同知。成祖率军返回后，亲自到陈亨的府邸慰劳问候。这年十月，陈亨去世。成祖亲自写文章祭祀。即位之后，追封他为泾国公，谥号襄敏。